

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO
(EDICION DE LA TARDE)

Año IX, Número 3207

Suscripción

En la isla al mes ptas 1'50
Resto de España " 1'75
Extranjero " 2'50

Mahón martes 3 de Noviembre 1914

Redacción y Administración
Calle Nueva.—Teléfono, 123

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA
(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

La guerra europea

Barcelona 3, 6'15

Canje de prisioneros

Burdeos.—El Consejo de Ministros aprobó los buenos oficios de los embajadores español y yanqui que han conseguido el canje de prisioneros franceses, alemanes y austriacos que no han intervenido en la guerra.

Ha comenzado la repatriación de dichos prisioneros.

Un nuevo esfuerzo

Se asegura que han llegado nuevos refuerzos alemanes a Bélgica y que el Kaiser ha ordenado llegar a Calais a todo trance, sin reparar en sacrificios.

En Berlín se espera con ansiedad el resultado de la tragedia que se está desarrollando en Flandes.

Se dice en los círculos militares alemanes que una vez dueños de Calais dominarán la parte sur del mar del Norte que atestarán de minas y baterías.

Añaden que tienen dispuestos zeppelines y submarinos para atacar a Inglaterra.

Los alemanes se atrincheran fuertemente en Gante.

La paciencia de Inglaterra

En una nota del ministerio de la Guerra inglés se hace resaltar la extrema paciencia que ha tenido Inglaterra ante las repetidas provocaciones de Turquía.

Se añade que ha faltado a la promesa de despedir a las tripulaciones alemanas de los cruceros «Goeben» y «Breslau».

La política agresiva de Turquía ha obligado al gobierno inglés a llamarla al orden y tomar energicas resoluciones.

Incendio

Dicen de Bayona que un formidable incendio destruyó un pueblo inmediato a aquella ciudad, quedando un centenar de familias sin albergue y en la mayor miseria.

Para un crucero español

Desde Cádiz se ha enviado a las islas Canarias, con destino al crucero español «Cataluña», un cañón de 24 centímetros, varias cajas de granadas y gran cantidad de pólvora.

Para socorrer a los belgas

Nuestro ministro de Estado ha publicado una nota oficiosa manifestando que había tenido una excelente acogida la iniciativa del gobierno español de allegar recursos para socorrer los belgas necesitados.

Los Reyes han encabezado la suscripción.

El industrial señor Escoriaza se ha apuntado por la cantidad de mi pesetas.

Se admiten también especies, excepto los granos sin moler, porque los alemanes han destruido los molinos de Bélgica.

La comisión residente en Londres se felicita de que sus trabajos sean secundados en España.

Otro crédito para guerra

Se confirma que el día 9 del corriente mes se abrirá el Parlamento inglés y el gobierno pedirá un crédito de diez millones de libras esterlinas para los gastos de la guerra.

El hundimiento del crucero «Holmes»

Desde Londres rectifican la noticia del hundimiento del crucero «Holmes» en el canal de la Mancha. No se debió al ataque de un submarino, sino al choque con una mina.

El crucero navegaba a todo vapor con rumbo al Sur. Ningún barco le auxilió, los tripulantes se ahogaron y algunos sucumbieron después de luchar más de dos horas con las olas.

NOTA DE LA REDACCION.—El «Hermes» era un crucero ligero de segunda clase. Fue construido en Farneld en 1898-1900, desplazaba 5.600 toneladas, podía desarrollar una marcha de 20 nudos y llevaba una dotación de 477 hombres.

Un donativo

El baron de Roschild regaló veinte y cinco mil francos a las ambulancias sanitarias francesas. Ha ofrecido nuevas remesas.

Discrepancias en el estado mayor alemán.

Copenhague.—La Gaceta de Colonia publica un artículo de carácter oficial.

Comenta las discrepancias surgidas en el estado mayor alemán.

El Kaiser se riega rotundamente a admitir la dimisión del generalísimo Moltke, quien pretendía retirarse del servicio activo.

Anuario militar inglés

Londres.—Se ha publicado el anuario del ejército inglés.

De la lista de generales han desaparecido el Kaiser y el emperador de Austria.

También se han quitado los coronales honorarios alemanes y austriacos.

Prisioneros de guerra

En vista de que los alemanes en Bélgica consideran prisioneros de guerra a todos los mozos susceptibles de empuñar las armas y de que en Francia hacen lo mismo, el gobierno inglés ha dado iguales órdenes en justa reciprocidad.

Acciones aéreas

Un aeroplano alemán que volaba sobre Compiègne huyó perseguido por los franceses.

En cambio se insiste en asegurar que los aviadores republicanos arrojaron doscientas cuarenta bombas sobre Dixmunde y causaron destrozos en el estado mayor alemán.

Recaudación, firma, solicitud

La recaudación por concepto de aduanas durante el mes de Octubre acusa una baja de 15.730.646 pesetas.

El señor Dato al recibir a los periodistas les dijo que ha firmado una extensa combinación de maestros y que la asociación de ganaderos le ha pedido que no se prohiba la exportación de ganado.

El parte de las tres

Burdeos.—Frente a nuestra ala izquierda los alemanes han continuado la ofensiva con igual violencia que los días anteriores, en Bélgica y al norte de Francia especialmente en las regiones de Dixmunde y del Lyss.

A pesar de los ataques y contraataques adelantamos en casi todo el frente, menos en el pueblo de Missis donde perdimos una parte del terreno que ocupábamos.

El enemigo ha intentado un gigantesco esfuerzo sobre los arrabales de Arras, pero ha fracasado. Iguales intenciones ha dirigido contra Libousi, Quesnay y Sauterre.

En el centro, en la región del Aisne, progresamos ligeramente hacia Laci, Traci y Leval. Al norte hacia el bosque de L'Aigle.

También adelantamos en otras partes de la orilla derecha de Aisne y por Soissons.

Iguales han fracasado los violentos ataques del enemigo por encima de Vaillu y otros ataques nocturnos dirigidos contra los altos del camino de Dame en la región de Reims.

Entre el Argonne y el Mosa recrudesció la actividad del cañoneo de la artillería gruesa, pero no alcanzó resultados apreciables.

En el ala derecha hemos rechazado un reconocimiento ofensivo sobre Momeni y los Vosgos.

Además hemos recuperado las alturas que dominan el desiado de Sainte Marie.

En nuestro avance hemos ocupado las posiciones que servían a la artillería alemana para bombardear Saint-Die.

Marcha de embajadores

El embajador ruso en Constantinopla fué el primero en retirarse.

Luego marchó el francés y por último retiróse también el inglés, que fué a Saónica para embarcar en un buque de guerra.

Los embajadores turcos en Petersburgo y Londres han recibido sus pasaportes y en breve los recibirá también el que reside en París.

Los alemanes en Dixmunde

Burdeos.—Informes particulares comunican que Dixmunde ha caído en poder de los alemanes, después de un violentísimo ataque.

Los aliados temieron que les escasearan las municiones.

La defensa había sido muy eficaz durante tres días en los que la artillería belga disparó sin cesar e hizo prodigios.

La artillería gruesa alemana pudo precisar el tiro sobre las baterías belgas cuyo emplazamiento había averiguado.

Para evitar la destrucción de las baterías defensoras hubo que retirarlas a tiempo.

Antes de evacuar Dixmunde los belgas volaron un puente sobre el Iser.

Evacuado Dixmunde la línea aliada se ha fortificado a seis kilómetros al sur de la población.

Granizada de bombas

Una vez que las tropas aliadas hubieron desalojado Dixmunde se formó una escuadrilla de siete aeroplanos.

Los aviadores llevaban doscientas cuarenta granadas de mano.

La escuadrilla fué a maniobrar por encima del cuartel general alemán instalado, según se había averiguado, en la Casa Consistorial de Dixmunde.

Enseguida empezó el bombardeo que destruyó el edificio.

El Estado Mayor huyó a escape y fué a refugiarse a un bosque inmediato, donde también le alcanzó la granizada de bombas.

La escuadrilla aérea volvió sin novedad al punto de partida.

Combate en Iprés

En el último combate en la parte de Iprés los teutones avanzaron desde Roulers y entablaron un formidable duelo de artillería.

Los indios se arrastraron hasta cincuenta metros de las trincheras enemigas y enabaron un ataque furioso cuerpo a cuerpo.

Los germanos se vieron en la precisión de huir, diezados por las armas blancas y por el fuego de las ametralladoras. Esta lucha les costó ocho mil bajas. En estos días llevan perdidos veinte y cinco mil hombres.

Los aliados también registran crecidísimo número de bajas.

De mal en peor

Flessinga.—A pesar de los refuerzos que llegan continuamente y que aumentan la guarnición de las posiciones de los germanos, empeora diariamente su situación.

En cambio los aliados dan muestras de una magnífica resistencia.

Se estima que las bajas alemanas durante la última quincena de Octubre fueron veinte mil heridos.

Auxilio pecuniario

Copenhague.—Circula el rumor de que Alemania ha contribuido con doscientos cincuenta millones de marcos a los gastos de guerra de Turquía.

Fracasos del Kronprinz

San Petersburgo.—Ha quedado completamente desvanecida la esperanza de que el Kronprinz compensara con una victoria en Rusia los repetidos fracasos que en Francia ha tenido.

Al mes de invadir la Polonia los alemanes han sufrido una derrota aplastante y han tenido que huir para salvarse.

El resto de las fuerzas prusianas que formaban el ejército del Kronprinz se ha situado en el centro del frente estratégico con la infantería austriaca y numerosos cañones.

El ala izquierda la manda el general Hinderburg al frente de tropas bávaras, y en la derecha está el ejército austriaco.

El plan ofensivo alemán en Oriente era dar un vigoroso ataque a Ivangorod con las tropas del centro, mientras ambas alas efectuaban un doble movimiento envolvente, con el que el Kronprinz pensaba aplastar a los rusos.

La oración resultó por pasiva porque un vigoroso ataque de los moscovitas frustró por completo el plan del heredero imperial.

Hasta tal punto resultó fracasado el propósito del Kronprinz que su línea quedó desbaratada, las tropas tuvieron que retirarse y se perdió numeroso material, incluso treinta y cinco piezas de artillería pesada de campaña y de sitio y de grueso calibre.

Malhumorado el Kronprinz llegó el miércoles a Radon y al ver que le había salido la contraria anunció que desistía del propósito de destrozar a los rusos.

Las fuerzas mandadas por el general Hinderburg han sido desalojadas también de sus posiciones al norte de Piliiza y están en plena retirada.

En cuanto a los austriacos, poco resistentes y propicios siempre a la retirada, pronto se dieron a la fuga, perseguidos por los del czar que no les dan tregua ni les permiten un descanso reparador de las fuerzas agotadas al escapar a todo correr.

De Burdeos a París

Asegúrase que el día 20 del actual el Gobierno francés volverá a París ¿Cruceros alemanes capturados?

Se dice que una flotilla inglesa ha capturado en aguas del Atlántico a dos cruceros alemanes hechos de carbón, que no opusieron resistencia.

La noticia necesita confirmación.

El parte de las diez

Burdeos.—A las diez de la noche se comunicó ayer el parte siguiente: Entre el mar del Norte y el Oise los ataques de los alemanes han sido hoy menos violentos.

Ayer en Bélgica progresamos por el sur de Dixmunde y sobre Chaturde. Hemos mantenido todas las demás posiciones.

En la región del Aisne ha fracasado completamente la violenta ofensiva del enemigo entre Brave, Lluannat y Mailli.

Lotería Nacional

Madrid 2, 18'20.

En el sorteo celebrado hoy han resultado premiados los números siguientes:

Con 100.000 pesetas	14517	Alicante, Bilbao, Algeciras.			
Con 60.000 pesetas	24040	Sevilla.			
Con 20.000 pesetas	24641	Castellón, Córdoba, Barcelona.			
Con 1.500 pesetas	14241	16494	14056	27796	25177
24394	11428	22315	11728	30629	
5983	20297	12839	28383	13341	
11746	12196	10028	21021	10989	

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.—Ayer tarde la notable compañía Granieri-Marchetti interpretó perfectamente la conocida ópera «Casta Susana».

La protagonista, la picaresca Susana, tuvo una intérprete encantadora y atraente en la graciosa artista Fernanda Razolli, que encarnó y cantó con acierto y gusto su papel.

El candor y la inocencia de Jiacomina fueron caracterizados inspiradamente por Anita Patrizzi Granieri, artista de talla.

En su papel de Renato, Amadeo Granieri se acreditó como artista de primera fila, siempre acertado, siempre en su puesto en el canto, en la declamación, en todas las manifestaciones de su espíritu lírico y artístico.

Muy en carácter el baron, señor Ettore Razolli, gracioso, ingenioso, tímido como el papel lo requiere el jovencito Humberto, papel a cargo del artista Adriano Marchetti, que supo matizar su actuación con los caracteres expresados.

En «Eva», puesta anoche en escena, Anita Patrizzi y Fernanda Razolli hicieron gala una vez más de su gentileza, distinción y de sus atavíos elegantes y valiosos. Como actrices y como cantantes cumplieron satisfactoriamente.

Al señor Granieri en su papel de Octavio procede reconocerle una vez más como artista acreditado, como cantante de la mejor escuela.

Los señores Marchetti y Ettore Razolli estuvieron muy acertados, el primero chispeante de gracia y muy oportuno, como requería el personaje.

Todos los demás, por lo bien que estuvieron merecerían especial mención, para la que nos falta espacio.

La presentación, el decorado, todos los detalles, acreditan la compañía Granieri-Marchetti que viste las obras con gusto, lujo y brillantez artística. Bajo la dirección de los señores Granieri y Marchetti se estudia y se prepara hasta el mas ínfimo gesto o movimiento y de aquí resultan estas magníficas representaciones.

El coliseo se llenó por completo anoche. Por la tarde hubo una buena entrada.

Esta noche se pondrá en escena «El Conde de Luxemburgo».

NUEVO CINE.—Se ofrece para hoy un programa muy escogido, en el que figuran cuatro magníficos estrenos.

Tipografía Mahonesa, calle Nueva.—Mahón.

Comerciantes e Industriales

La nueva lámpara "NITRA"

ha resuelto el problema del alumbrado eléctrico económico

Todos los arcos voltaicos deben sustituirse por la nueva lámpara NITRA

Consumo medio watio por bujía: una lámpara "NITRA" de 200 bujías consume como una lámpara de filamento metálico de 100 bujías o una de filamento carbón de 25 bujías.

TIPOS 200, 400, 600, 1000, 1500, 2000 y 3000 bujías

Desaparecieron las molestias de los arcos voltaicos

De venta en todas las Centrales y Establecimientos de Electricidad y

A. E. G.-Thomson Houston Ibérica (S. A.)

MADRID - BARCELONA - BILBAO - GIJÓN - VALENCIA - SEVILLA - ZARAGOZA

HAGA UNA PRUEBA CON EL Sunlight Jabón

Ningún argumento á favor del Jabón Sunlight es más convincente que la prueba del Jabón. El Jabón Sunlight está hecho para ayudar y, en efecto, ayuda. Facilita el trabajo pesado y,



disminuyendo el constante frotar y golpear, hace la labor sencilla y perfecta.

El Jabón Sunlight es un excelente obrero, le ahorra dinero, trabajo y ropa. ENSÁYELO.

AGUA DE SOLARES

Premiadas con altas recompensas en todas las Exposiciones a que han concurrido.

GRAN PREMIO en la Exposición Hispano-Francesa en Zaragoza.

DE EXCELENTE RESULTADOS PARA LAS ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO Y NERVIOSAS

Pidase en las comidas

La mejor Agua de mesa

De venta en farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales.

Concesionario exclusivo para Cataluña y Baleares, Federico Muñoz, Rosellón 222, bajo 3, Barcelona. Depósito en Mahón: Eduardo Cibiró, Carilona y Orfila, 11.

Proveedor de la Real Casa y de la Compañía Internacional de los coches camas.



MINERALIZACIÓN INTENSIVA
POR EL
Fosfato de cal asimilable
y demás sales del organismo en
ESTADO NACIENTE



Indicado en la tuberculosis, raquitismo, convalescencia, fracturas, embarazo, lactancia, dentición, crecimiento.

PIDANSE PROSPECTOS

DEPÓSITO: DR. SEGALÁ, RAMBLA FLORES; 4.-BARCELONA

NO

deja lugar a duda que, de entre sus similares, el «Kolhistol» es el reconstituyente que contiene mayor cantidad de «fósforo orgánico asimilable»; y el que en virtud del «ranadio» que contiene, por ser este un agente de oxidación constante aporta al organismo el «oxígeno en estado naciente», el cual destruye las toxinas e impurezas que tiene el organismo enfermo, facilitando la absorción y asimilación de los materiales nutritivos que necesita éste para su desenvolvimiento.

Debido a su excelente composición en «Acido melánico, Arrhenal, Kola, Glicerofosfatos, Fornlato y Vanadato»; supera y sustituye con ventaja a las emulsiones de bacalao, jarabe y vino yodotánicos, jarabe de rábano yodado, etc., por ser estos compuestos poco estables y de los cuales se necesitan muchos frascos para producir de una manera muy incierta el efecto deseado.

Siendo su composición idéntica a los Histógenos, Forcigeno, Fosporrenal, etc., supéales a estos por contener en menor cantidad igual proporción de principios activos y por ende resulta más económico.

Está indicado el «Kolhistol» en toda clase de Anemias, Falta de apetito, Crecimiento, Neurastenia y Convalescencia de todas las enfermedades.

GOTAS GEPE

Cum instantáneamente el dolor de muelas por fuerte que sea

PRECIO DEL TUBO 0'60 PESETAS

Farmacia G. Pons, Dr. Orfila, 12